

Holy Family Parish

Sacred Heart - St. Joseph - St. Ladislaus Churches, New Brunswick NJ
a trauma-informed community

www.holyfamilyforall.org

email: HFPcenter@holyfamilyforall.org

social media: [Twitter.com/holyfamily4all](https://twitter.com/holyfamily4all)

<https://www.facebook.com/HolyFamilyParishNewBrunswick>

We worship:

The Lord's Day: 4:30pm Sat. Vigil at Sacred Heart

8:00am (St. Ladislaus); 9:00am (Polish, St. Joseph)

10:00am (Spanish/English, Sacred Heart)

10:30am (Hungarian, St. Ladislaus)

12:00pm (Spanish, St. Joseph)

7:00pm (Spanish, St. Joseph)

Weekdays: 7:00am Mon - Fri (St. Ladislaus)

8:00am Mon - Sat (Sacred Heart chapel)

7:00 pm: Tues. (St. Joseph, Spanish)

7:00 pm Wed. (Sacred Heart, Spanish)

7:00 pm Thurs. (St. Ladislaus, Hungarian)



Holy Family Parish



Family Faith Formation

Formación de fe familiar

Reconvenes next week...

Se vuelve a reunir la próxima semana...

November 13, 16, & 17

HFP PARISH CENTER

56 Throop Ave, New Brunswick, NJ 08901

Voice: 732-545-1681 Fax: 732-545-5059

PASTORAL TEAM

Brandy ALEXANDER, caritas, director of trauma informed care
(ext. 1008) BrandyA@holyfamilyforall.org

Nathalie CUADROS, administrative program manager
(ext 1003) NathalieC@holyfamilyforall.org

Miryam GONZALEZ, caritas associate, case manager
(ext. 1005) MiryamG@holyfamilyforall.org

Jennifer HERRERA, pastoral assistant
and youth empowerment specialist
(ext. 1001) - JenniferH@holyfamilyforall.org

Rev. Imre JUHASZ, parochial vicar
padre72@gmail.com

Catherine KOVARIK, director of family faith formation
CatherineK@holyfamilyforall.org

Alexi MOTTA, team leader/director of programming
(ext. 1003) AlexiM@holyfamilyforall.org

Rocio RAMOS, director of pastoral services
(ext.1002) RocioR@holyfamilyforall.org

Rev. Thomas RYAN, pastor
(ext.1006) - TRYAN@holyfamilyforall.org

Renel SEVILLA, business and pastoral administrator
(ext. 1004) - HFPcenter@holyfamilyforall.org

Nelson TORRES, programming manager
(ext. 1007) - salsaNT@comcast.net

Rev. Wladyslaw (Walter) WIKTOREK, parochial vicar
(ext. 1013) - WalterW@holyfamilyforall.org

PARISH LEADERS

PARISH TRUSTEES: Thomas Szallai, Carol Meszaros

FINANCE COUNCIL: Thomas Szallai, chair

PASTORAL COUNCIL: Marie Zach

THEOPHANY CENTER: Sarahi Lopez



Veterans Day



Saturday, November 5 - Weekday

8:00 AM (SH) - (English) - The Souls of the McGuire & Coury Families
 4:30 PM (SH) - (English) - Ed Krogstad

Sunday, November 6 - Thirty-Second Sunday in Ordinary Time

8:00 AM (SL) - (English) - For the people
 9:00 AM (SJ) - (Polish) - Za dusze św.p. Karoliny i Stefana Beczek
 10:00 AM (SH) - (Bilingual) - Familia Moran Gonzalez
 10:30 AM (SL) - (Hungarian) - Ella Hilbert
 12:00 PM (SJ) - (Spanish) - Aron Jorge Herrera
 7:00 PM (SJ) - (Spanish) - Esteban Aguilar

Monday, November 7 - Weekday

7:00 AM (SL) - (English) - For the people
 8:00 AM (SH) - (English) - For the people

Tuesday, November 8 - Weekday

7:00 AM (SL) - (English) - For the people
 8:00 AM (SH) - (English) - For the people
 7:00 PM (SJ) - (Spanish) - Por las Almas en el Purgatorio

Wednesday, November 9 - The Dedication of the Lateran Basilica

7:00 AM (SL) - (English) - For the people
 8:00 AM (SH) - (English) - For the people
 7:00 PM (SH) - (Spanish) - Pablo de Jesus Adame

Thursday, November 10 - St. Leo the Great, Pope & Doctor of the Church

7:00 AM (SL) - (English) - For the people
 8:00 AM (SH) - (English) - For the people

Friday, November 11 - St. Martin of Tours, Bishop

7:00 AM (SL) - (English) - For the people
 8:00 AM (SH) - (English) - Ilse L. Kosik

Saturday, November 12 - St. Josaphat, Bishop & Martyr

8:00 AM (SH) - (English) - For the people
 4:30 PM (SH) - (English) - Josephine Birardi

Sunday, November 13 - Thirty-Third Sunday in Ordinary Time

8:00 AM (SL) - (English) - Yolanda & Thomas DeBiase
 9:00 AM (SJ) - (Polish) - Za dusze św.p. Zofii Fuss, Elzbiety Kubiak i Tadeusza Kubiak
 10:00 AM (SH) - (Bilingual) - Por la Familia Silvestre
 10:30 AM (SL) - (Hungarian) - For the people
 12:00 PM (SJ) - (Spanish) - Renieri Alejandro Lizardo Contreras
 7:00 PM (SJ) - (Spanish) - Maximino Elias Lopez

VETERANS' DAY PRAYER

Dear Lord, today, we honor our veterans, worthy men and women who gave their best when they were called upon to serve and protect their country. We pray that you will bless them for their unselfish service in the continual struggle to preserve our freedoms, our safety, and our country's heritage, for all of us. In Jesus' name we pray, amen.

Oración del Día de los Veteranos

Querido Señor, hoy honramos a nuestros veteranos, hombres y mujeres dignos que dieron lo mejor de sí mismos cuando fueron llamados a servir y proteger a su país. Oramos para que los bendiga por su servicio desinteresado en la lucha continua para preservar nuestras libertades, nuestra seguridad y el patrimonio de nuestro país, para todos nosotros. En el nombre de Jesús oramos, amén.

**FAMILY MILESTONES
 CONGRATULATIONS & BLESSINGS**

October 2022 CELEBRATIONS

Baptism:

Ainhua Alavez Pelaez
 Moises Alavez Pelaez

Kevin Rethi

Quinceañera:

Mariana Sanchez

-SACRAMENTOS-



For details regarding baptisms, quinceañeras, weddings, anointing of the sick, as well as, Family Faith Formation, please call the HFP Parish Center at 732-545-1681 Ext 1001, Jennifer, or Ext 1002, Rocio. Thank you.



Weekly Offertory
10/23/2022 - \$4, 310
Propagation of the Faith - \$785

To donate online,
visit holyfamilyforall.org
Click on DONATE.

Thank you for your generosity and support.
Gracias por tu generosidad y apoyo.



PLEASE PRAY FOR THE SICK
POR FAVOR ORE POR
LOS ENFERMOS
ONLY MEMBERS OF THE FAMILY
can add names to this list of the sick.
SOLO MIEMBROS DE LA FAMILIA

pueden agregar nombres a nuestra lista de feligreses enfermos:
 Brian Barry, Zofia Baginski, Zofia Lesiak, Thomas Leskowski, Jadwiga Pawlowska, Władystaw Prosciak, Roman Szwarc, Irena Szewczak, Brian Ward, John Ward, Kit Maloney, Amy Grau Bates, Faith Anderson, Waleria Klimkiewicz, Karen Bodnar, Edward Hernandez Brito, Maria Colon, Jaxson Rivera

PARISH & COMMUNITY NEWS



WALMART GIFT CARDS FOR CHRISTMAS

St Vincent De Paul Society plans to distribute WALMART gift cards in time for the Christmas celebrations. They are asking for donations of WALMART gift cards to give to families as their Christmas presents. City buses go to both local Walmart stores which makes it easier for those who only use public transportation. Kindly put your gift card donations in the collection baskets during any of our Masses and/or drop them off at the parish center.

May we be one of the reasons to put smiles on children's faces this Christmas time. Thank you for your generosity and continued support.

Important Announcement

Middlesex County, Department of Health, New Brunswick Tomorrow and Holy Family Parish invite you to get your Flu and/or COVID vaccine on November 9th from 4 -7 pm in the Sacred Heart Church hall!

(Please bring your COVID vaccine card)



St Marta and St. Maria's Women's Crafting Group

Led by Mrs. Lydia Torres, wife of Deacon Nelson Torres, St Marta and St. Maria's Women's

Crafting Group meets on Mondays at 6:30 PM in the Sacred Heart Hall. You are welcome to join. Materials will be provided; no childcare services will be available. You must be vaccinated against COVID-19 or must wear a mask.



SCRIPTURE REFLECTION

"May our Lord Jesus Christ himself and God our Father, who has loved us and given us everlasting encouragement and good hope through his grace, encourage your hearts and strengthen them in every good deed and word."

- 2 Thessalonians 2:16-17

There are two important lessons here. First, we are called to be generous with our encouragement and hope with others. As God shows us mercy, we must be merciful to others. Second, joy is contagious! The joy we receive from doing good works not only strengthens us, it encourages others as well. Share the joy of living your faith whenever you can.

NOTICIAS DE LA PARROQUIA Y LA COMUNIDAD



TARJETAS DE REGALO DE WALMART PARA NAVIDAD

La Sociedad de San Vicente de Paul planea distribuir tarjetas de regalo de WALMART a tiempo para las celebraciones navideñas. Estamos solicitando donaciones de tarjetas de regalo de WALMART para dar a las familias como regalo de Navidad. Los autobuses de la ciudad van a las dos tiendas locales de Walmart, lo que hace que sea más fácil para quienes solo usan el transporte público. Por favor, coloque las donaciones de su tarjeta de regalo en las canastas de colecta durante cualquiera de nuestras misas y/o déjelas en el centro parroquial.

Que seamos uno de los motivos para poner sonrisas en los rostros de los niños esta Navidad. Gracias por su generosidad y apoyo continuo.

Anuncio Importante

El Condado de Middlesex, Departamento de Salud, New Brunswick Tomorrow, y la Parroquia de la Sagrada Familia los invita a ponerse su vacuna de Flu y/o de COVID el 9 de Noviembre de 4 -7 PM en el salon de la Iglesia de Sagrado Corazon! (Para la vacuna del COVID, favor de traer su tarjeta de vacunacion)



Grupo de Artesanía de Mujeres de Santa Marta y Santa María

Dirigido por la Sra. Lydia Torres, esposa del Diácono Nelson Torres, el Grupo de Artesanía de Mujeres de Santa Marta y Santa

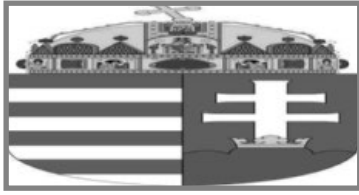
María se reúne los lunes a las 6:30 PM en el Salón del Sagrado Corazón. Le invitamos a unirse. Se le proporcionarán los materiales; no habrá servicios de cuidado de niños disponibles. Debe estar vacunado contra COVID-19 o debe usar una máscara.

REFLEXIONES DEL BOLETÍN DE CORRESPONSABILIDAD

"Que nuestro Señor Jesucristo mismo y Dios nuestro Padre, que nos amó y por su gracia nos dio consuelo eterno y una buena esperanza, a través de su gracia, los anime y les fortalezca el corazón, para que tanto en palabra como en obra hagan todo lo que sea bueno."

- 2 Tesalonicenses 2:16-17

Allí tenemos dos lecciones importantes. Primero, somos llamados a ser generosos con nuestro consuelo y esperanza con otras personas. Así como Dios nos muestra su misericordia, debemos ser misericordiosos con los demás. Segundo, ¡la alegría es contagiosa! La alegría que recibimos al hacer buenas obras no solo nos fortalece, sino que también anima a los demás. Comparta la alegría de vivir su fe siempre que pueda.



**SAINT LADISLAUS CHURCH
@ HOLY FAMILY PARISH**

*A Sunday Reflection
by István Horváth
November 6, 2022*

“But those who are deemed worthy to attain to the coming age and to the resurrection of the dead ... They can no longer die, for they are like angels; and they are the children of God, because they are the ones who will rise.” Lk 20:35-36

To be “children of God” ...

Are we not all children of God? Yes we are, but do we stay children of God is the question. That is where our free will comes in and decides for us with every choice we make, whether we remain or grow away from being children of God.

Being a child of God is like staying in Paradise. But when we sin against His commandments, we push Him away and then find things, objects or humans, even ourselves to replace Him. When we idolize these instead of God, we lose our bearings to a good conscience, and when we break His commandments, we lose His Spirit within us. We end up making decisions that act against our own spirit and then against our own bodies as well. We choose with our own free will to be shown the exit from Paradise. That is why Saint Paul reminds us that “it is a good thing for us to remain as we are” (1Cor 7:8, 26b) and not seek a different situation than the one into which we are born or become laden. However, if we find that we lack self-control, then we should marry and act on our will, remembering to keep the Law that governs our situation: married or celibate, once we have received the Spirit, we must act according to the Laws of God.

Living in paradise is to stay a child of God. Living for the Eternal Paradise and the resurrected state means living by the Spirit of God in our conscience and bearing witness with our spirit as children of God, so that we may be His heirs and be glorified in Him through Jesus Christ. Rom 8:14-17

God will not stand idly by for us not to act with the talents we have been given. We can't say, “He loves us the way we are!” Because we will have to choose with each decision we make to remain His child or to go and serve the evil one.

Let us all strive to be “children of God for they are like angels.”



PROJECT IMT CORNER

Neybery & Jennifer are finalizing their preparations for their trip to NFCYM's 3-day National Catholic Youth Conference (NCYC). Let us wish them good luck and safe travels as they leave for California on Thursday, November 10 and return on Sunday, November 13. They could not have done it without all of your support and encouragement. Thank you for your generosity and continued support.



**OGŁOSZENIA PARAFIALNE
XXXII Niedziela zwykła
6 listopada 2022 r.**

Listopad to miesiąc modlitw za zmarłych. Koperty na wypominki za dusze naszych bliskich zmarłych znajdują się w przedsionku kościoła – wypełnione, prosimy wrzucić do koszyka wraz z kolektą. Będziemy wspólnie modlić się za zmarłych **we wszystkie niedziele listopada.**

W dniu dzisiejszym, po Mszy Św., **zapraszamy** wszystkich do sali parafialnej **na spotkanie** przy kawie i ciastku, aby uczcić **104 Rocznicę Odzyskania przez Polskę Niepodległości** oraz aby omówić bieżące sprawy naszej polskiej społeczności.

W niedzielę **13 listopada** w sali parafialnej naszego kościoła odbędzie się **Penny Social**, czyli tzw. „**Chińska Licytacja**”. Początek o godz. **13:00**, pierwsze losowanie o godz. **14:30**. W bilet wstępu, który kosztuje 3 dolary, wliczona jest kawa i ciasto, serwowane w przerwie. Będzie również loteria 50/50 oraz stół z rzeczami do wylosowania. Wszystkich serdecznie zapraszamy na popołudnie pełne dobrej zabawy, spotkań towarzyskich oraz ciekawych wygranych. Bardzo prosimy o donację nowych lub prawie nowych rzeczy na ten cel. Więcej informacji pod nr.: 908-305-0286 (Ms. Marie).

Dzisiejsza druga kolekta przeznaczona jest dla **sił wojskowych**. **Druga kolekta** w następną niedzielę przeznaczona będzie na **Society of St. Vincent de Paul**.

Życzymy wszystkim wiele radości z przeżywanego wypoczynku niedzielnego oraz pomocy Bożej na cały nadchodzący tydzień

**PARISH ANNOUNCEMENTS
XXXII Sunday in Ordinary Time
November 6, 2022**

November is a month of prayers for our dearly departed. Special envelopes of remembrance are available at the church vestibule – please fill them up and put them in the collection basket. We will be remembering them in our prayers **every Sunday of November.**

Today, after the Mass, everybody is invited to the Parish Hall **for coffee and cake to celebrate 104 Anniversary of Polish Independence**, and to plan some Polish Community events.

A Penny Social will be held on **Sunday, Nov 13**, at St. Joseph Hall. The doors will open at **1 p.m.** and the first number will be called at **2:30 p.m.** Everyone is invited. Entrance ticket is \$3 and includes cake and coffee at intermission. Additional tickets will also be available. There will also be a 50/50 lottery and a sweepstakes table. Donation of prizes are greatly appreciated. For more information, please, call Marie at 908-305-0286.

Second collection today is for **Military Services**. Next Sunday **second collection** will be for **St. Vincent De Paul Society**. Blessings today & the coming week.

TODAY, NOVEMBER 6...



Have you turned your clock back one hour?

GOWEN FUNERAL HOME

Carol A. Meszaros, Mgr. (NJ Lic. No. 2884)
 Frank S. Facchini, (NJ Lic. No. 3217)
 Lisa M. LoRicco Sharp (NJ Lic. No. 3710)
732-545-1344 | Fax: 732-296-0941
 239 Livingston Avenue • New Brunswick, NJ 08901

C. F. T. TAX, INC.

PAUL BRAVO
Bookkeeping & Tax Return
Open Year Round
732-626-5900
www.cfttaxinc.com
brapa2@aol.com
 1060 AMBOY AVENUE • EDISON

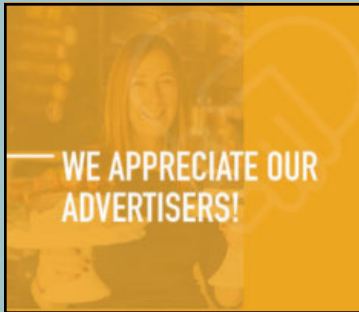
Selover
Funeral Home
 555 GEORGES RD. N. BRUNSWICK
732-828-2500
 RICHARD H. SELOVER, MGR., N.J. Lic. # 2443
 GARY F. GORZYNSKI, DIR., N.J. Lic. # 4063
www.seloverfuneralhome.com



7 NEW STREET
 METUCHE

AMAZING SEAFOOD BOIL
www.nauticrab.com

NOW HIRING



732-418-7111
 NEW BRUNSWICK, NJ

www.olympusenterprisesllc.com



QUALITY PROFESSIONAL SERVICE

Serving Central NJ Since 1986
 Residential & Commercial
 Sales and Service
 All Major Credit Cards Accepted

**ELECTRIC,
 PLUMBING
 HEATING &
 COOLING**

   
 NOW HIRING QUALIFIED TEAM MEMBERS
www.daltonephc.com

732-247-7390

P. LIC. #12425

NJ Reg #13VH02047500

E. LIC. #9526

Robert Fox, Manager

N.J. License No. 4371

BOYLAN

Funeral Home

188 Easton Avenue
 New Brunswick, New Jersey 08901
 (732) 545-4040
 FAX: (732) 545-0299

10 Wooding Avenue
 Edison, New Jersey 08817
 (732) 572-0076
 FAX: (732) 572-0599

~ family owned and operated since 1958 ~

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here
 and Support Our Parish!

CONTACT ME
Douglas Shaller

dshaller@4LPi.com
or (800) 477-4574 x6458

Place Your Ad Here and Support our Parish!

Instantly create and purchase an ad with

AD CREATOR STUDIO



4lpi.com/adcreator

